

日期：二零二零年七月七日(星期二)

Date：7 July 2020 (Tuesday)

時間：下午二時三十分

Time：2:30 p.m.

地點：沙田區議會會議室

Venue：Sha Tin District Council Conference Room

沙田區議會 Sha Tin District Council  
衛生及環境委員會 Health and Environment Committee

會議通告 Notice of Meeting

1. 政府部門就上次會議所議事項的回覆  
Responses of the Relevant Government Departments to Matters Arising from the Previous Meeting
2. 二零二零至二零二一年度開支科 4(衛生及環境)建議預算及區內團體建議撥款  
Proposed Estimates and Funding Proposals of Local Organisations under Expenditure Head 4 (Health and Environment) of 2020-2021
3. 成立委員會轄下工作小組  
Formation of Working Groups under the Committee
4. 委員會轄下工作小組二零二零年度工作計劃  
2020 Work Plans of Working Group under the Committee

5. 修訂委員會轄下工作小組職權範圍及提高工作小組的成員人數上限  
Amendment to the Terms of Reference of the Working Group under the Committee and an Increase in the Number of Members of Working Groups
6. 地下污水渠及雨水渠修復工程 - 餘下工程  
Rehabilitation of Underground Sewers and Stormwater Drains - Remaining Works
7. 陳珮明先生提問：武漢肺炎疫情評估及檢疫  
Question to be Raised by Mr CHAN Pui-ming on Wuhan Pneumonia Assessment and Quarantine Measures
8. 容溟舟先生提問：有關香港法例第 599 章《預防及控制疾病條例》及其附屬法例事宜  
Question to be Raised by Mr YUNG Ming-chau, Michael on the Prevention and Control of Disease Ordinance (Cap. 599) and its Subsidiary Legislation
9. 衛慶祥先生提問：文禮閣旁的城門河段污染物事宜  
Question to be Raised by Mr WAI Hing-cheung on the Pollution Problem of Shing Mun River near Man Lai Court
10. 麥梓健先生提問：有關火炭明渠的污染事宜  
Question to be Raised by Mr MAK Tsz-kin on the Pollution Problem of Fo Tan Nullah
11. 雷啟榮先生提問：有關火炭駿洋邨檢疫中心和支援準住戶事宜  
Question to be Raised by Mr LUI Kai-wing on the Use of Chun Yeung Estate as a Quarantine Centre and Relative Support to Prospective Tenants
12. 工作小組報告  
Report of Working Group
13. 二零二零年沙田區滅鼠運動(第二期)  
Sha Tin District Anti-rodent Campaign 2020 (Second Phase)

14. 沙田區環境衛生服務統計概覽(截至二零二零年五月三十一日)  
Statistical Overview of Sha Tin District Environmental Hygiene Service (as at 31 May 2020)
15. 二零二零至二零二一年度委員會轄下開支科批准預算  
2020-2021 Approved Estimates of an Expenditure Head under the Committee

For the English version of the papers of the meeting and simultaneous interpretation service, please call 2158 5311 in advance.  
Provision of simultaneous interpretation service is subject to the availability of resources.